

**EPSON®**

**EPSON STYLUS™ PRO 7600/9600**

# ***Auspack- und Setup- Handbuch***

---

Sicherheitsanweisungen .....	1
Stylus Pro 9600 auspacken und aufbauen .....	2
Auspacken und Zusammenbau des Stylus Pro 7600 .....	9
Einrichten des Stylus Pro 7600/9600 .....	13
Verwendung des Benutzerhandbuchs .....	21

Alle Rechte vorbehalten. Kein Teil dieses Handbuchs darf in irgendeiner Form (Druck, Fotokopie, Mikrofilm oder ein anderes Verfahren) ohne die schriftliche Genehmigung der SEIKO EPSON CORPORATION reproduziert oder unter Verwendung elektronischer Systeme verarbeitet, vervielfältigt oder verbreitet werden. Die hierin enthaltenen Informationen sind ausschließlich für diesen EPSON-Drucker bestimmt. EPSON übernimmt keine Verantwortung für die Anwendung dieser Informationen auf andere Drucker.

Weder die SEIKO EPSON CORPORATION noch eines ihrer Tochterunternehmen haftet gegenüber dem Käufer dieses Produkts oder gegenüber Dritten für Schäden, Verluste, Kosten oder Auslagen, die dem Käufer oder Dritten entstanden sind aufgrund von: Unfällen, falscher Handhabung bzw. Missbrauchs dieses Produkts oder aufgrund von unzulässigen Modifikationen, Reparaturen oder Änderungen an diesem Produkt, oder (außer in den USA) wegen Nichteinhaltung der Betriebs- und Wartungsanweisungen der SEIKO EPSON CORPORATION.

SEIKO EPSON CORPORATION haftet nicht für Schäden oder Störungen durch Einsatz von Optionen oder Zubehör, wenn dieses nicht ein original EPSON-Produkt ist oder eine ausdrückliche Zulassung der SEIKO EPSON CORPORATION als "EPSON Approved Product" hat.

SEIKO EPSON CORPORATION haftet nicht für Schäden durch elektromagnetische Interferenzen, hervorgerufen durch die Verwendung anderer Schnittstellenkabel als solchen, die als "EPSON Approved Products" von der SEIKO EPSON CORPORATION gekennzeichnet sind.

EPSON ist ein eingetragenes Warenzeichen und ESC/P Raster und EPSON STYLUS sind Warenzeichen der SEIKO EPSON CORPORATION.

Microsoft und Windows sind eingetragene Marken der Microsoft Corporation.

Apple und Macintosh sind eingetragene Warenzeichen der Apple Computer, Inc.

*Allgemeiner Hinweis: Andere in diesem Handbuch genannte Produktnamen dienen nur der Identifikation und können Marken der jeweiligen Firmen sein. EPSON verzichtet auf alle Rechte an diesen Warenzeichen.*

Urheberrecht © 2002 der SEIKO EPSON CORPORATION, Nagano, Japan.

## **Sicherheitsanweisungen**

### **Wichtige Sicherheitsanweisungen**

Lesen Sie vor Inbetriebnahme des Druckers die folgenden Anweisungen genau durch. Befolgen Sie darüber hinaus alle auf dem Drucker angebrachten Warnungen und Hinweise.

- ❑ Die Öffnungen im Druckergehäuse dürfen nicht blockiert oder zugedeckt werden.
- ❑ Führen Sie keine Gegenstände durch die Öffnungen ein. Achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeit in den Drucker gelangt.
- ❑ Die verwendete Netzspannung muss mit der auf dem Typenschild des Druckers angegebenen Netzspannung übereinstimmen.
- ❑ Verwenden Sie keine beschädigten oder abgenutzten Stromkabel.
- ❑ Wenn Sie den Drucker über ein Verlängerungskabel anschließen, achten Sie darauf, dass der Gesamt-Nennstrom aller am Verlängerungskabel angeschlossenen Geräte die zulässige Amperebelastung des Verlängerungskabels nicht überschreitet. Achten Sie zudem darauf, dass der Gesamt-Nennstrom aller an der Wandsteckdose angeschlossenen Geräte die zulässige Amperebelastung dieser Steckdose nicht überschreitet.
- ❑ Versuchen Sie niemals, das Gerät selbst zu warten.
- ❑ In folgenden Fällen müssen Sie den Drucker vom Netz trennen und sich an einen qualifizierten Servicetechniker wenden:

Das Netzkabel oder der Stecker sind abgenutzt oder beschädigt; Flüssigkeit ist in den Drucker eingedrungen; der Drucker ist heruntergefallen oder das Gehäuse wurde beschädigt; der Drucker arbeitet nicht mehr normal bzw. zeigt auffällige Leistungsabweichungen.

- ❑ Der Schnittstellen-Steckverbinder (einschließlich Typ B Schnittstellenkarte) und der Steckverbinder für die optionale automatische Aufrolleinheit sind vom Typ "Non-LPS" (Non-Limited Power Source, nicht begrenzte Stromversorgung).

### **Einige Vorsichtsmaßnahmen**

#### **Zum Standort des Druckers**

- ❑ Vermeiden Sie Standorte, an denen der Drucker starken Temperatur- und Feuchtigkeitsschwankungen ausgesetzt ist. Halten Sie den Drucker auch von direkter Sonneneinstrahlung, starkem Lichteinfall und übermäßiger Hitze fern.
- ❑ Vermeiden Sie Standorte, die Stößen und Vibrationen ausgesetzt sind.
- ❑ Halten Sie den Drucker von staubigen Umgebungen fern.
- ❑ Stellen Sie den Drucker in der Nähe einer Steckdose auf, sodass der Stecker jederzeit problemlos herausgezogen werden kann.

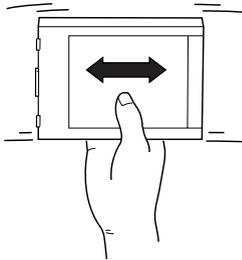
#### **Zum Arbeiten mit dem Drucker**

- ❑ Stecken Sie Ihre Hand nicht in das Innere des Druckers, und berühren Sie während des Druckvorgangs nicht die Tintenpatronen.
- ❑ Bewegen Sie den Druckkopf nicht von Hand, der Drucker kann dadurch beschädigt werden.

#### **Zum Umgang mit den Tintenpatronen**

- ❑ Halten Sie die Tintenpatronen von Kindern fern. Tinte darf nicht verschluckt werden.
- ❑ Waschen Sie Tintenspritzer auf der Haut sofort mit Seife unter fließendem Wasser ab. Sollte Tinte in Ihre Augen gelangen, spülen Sie diese sofort mit Wasser aus.

- ❑ Wenn Sie EPSON UltraChrome Tintenpatronen verwenden, schütteln Sie die Patrone vor dem Einsetzen leicht, um beste Druckresultate zu erzielen.



- ❗ **Vorsicht:** Schütteln Sie keine Patronen, die bereits installiert waren.
- ❑ Benutzen Sie keine Tintenpatrone, deren Haltbarkeitsdatum (auf der Verpackung aufgedruckt) überschritten ist.
- ❑ Für beste Druckergebnisse verbrauchen Sie die Tintenpatrone innerhalb von sechs Monaten nach der Installation.
- ❑ Lagern Sie Farbpatronen an einem kalten, dunklen Ort.
- ❑ Versuchen Sie nicht, eine Tintenpatrone zu zerlegen oder nachzufüllen. Dies kann den Druckkopf beschädigen.
- ❑ Berühren Sie nicht den grünen IC-Chip auf der Patronenseite. Hierdurch können sowohl der normale Betrieb als auch der Druckbetrieb beeinträchtigt werden.
- ❑ Berühren Sie die Tintenzuleitungsöffnung oder die Umgebung der Tintenpatrone nicht.

### Warnung, Vorsicht und Hinweise

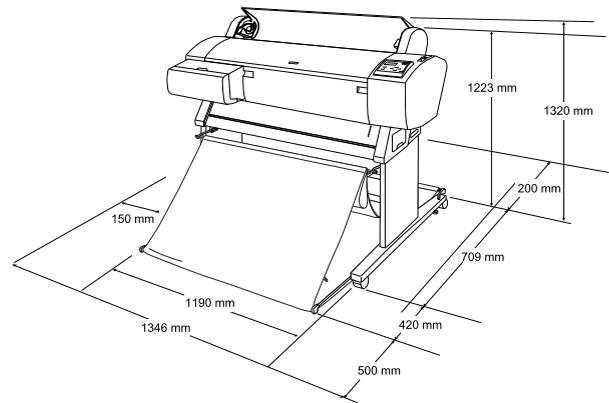
- ⚡ **Warnung** Diese Warnungen müssen unbedingt beachtet werden, um Körperverletzungen zu vermeiden.
- ❗ **Vorsicht** Anmerkungen dieser Art müssen befolgt werden, um Schäden an der Anlage zu vermeiden.

**Hinweise** enthalten wichtige Informationen und hilfreiche Ratschläge für die Arbeit mit dem Drucker.

## Stylus Pro 9600 auspacken und aufbauen

### Einen Standort für den Drucker auswählen

- ❑ Sorgen Sie für ausreichenden Platz für einfache Bedienung, Wartung und Belüftung.



- ❑ Stellen Sie den Drucker mit der Rückseite mindestens 20 cm von der Wand entfernt auf.
- ❑ Wählen Sie einen Standort, der das Gewicht des Druckers tragen kann (etwa 84 kg mit Gestell).
- ❑ Stellen Sie sicher, dass die Oberfläche eben und stabil ist.
- ❑ Verwenden Sie eine geerdete Stromversorgung; Verwenden Sie keine beschädigten oder abgenutzten Stromkabel. Verwenden Sie möglichst keine Steckdose, die gleichzeitig von anderen Geräten verwendet wird.
- ❑ Verwenden Sie eine Steckdose, die den elektrischen Anforderungen des Druckers entspricht.

- ❑ Betreiben Sie den Drucker unter den folgenden Bedingungen:

Temperatur 10 bis 40°C

Luftfeuchtigkeit 5 bis 85%, nicht kondensierend

- ❑ Vermeiden Sie Standorte, an denen der Drucker direktem Sonnenlicht, übermäßiger Hitze, Feuchtigkeit oder Staub ausgesetzt ist.
- ❑ Die Lüftungsöffnungen des Druckers dürfen nicht blockiert oder abgedeckt werden.
- ❑ Vermeiden Sie Standorte in der Nähe möglicher Störstrahlungsquellen, wie z.B. Lautsprecher oder schnurlose Telefone.
- ❑ Meiden Sie Standorte in der Nähe von Fernsehgeräten, Radios, Klimaanlage und Luftbefeuchtern.
- ❑ Halten Sie den Drucker von explosiven Substanzen fern.

### **Wo der Drucker ausgepackt werden soll**

Vor dem Auspacken lesen Sie bitte das Folgende:

- ❑ Führen Sie Setup und Aufbau des Druckers möglichst in der Nähe des Betriebsortes durch, da ein Transport den Drucker beschädigen könnte.
- ❑ Sie benötigen eine Fläche von etwa 4 × 4 m und in der Höhe mindestens die doppelte Höhe der größeren Kiste, die den Drucker enthält.

### **Auspacken und Zusammenbau des Druckers**

#### **Auspacken des Gestells**

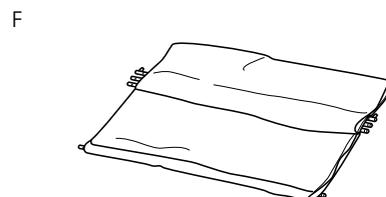
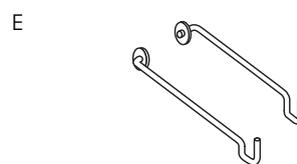
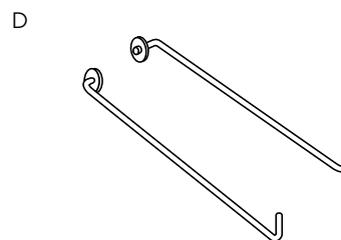
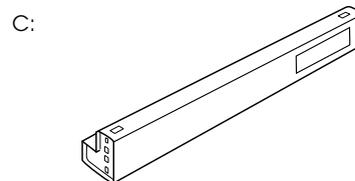
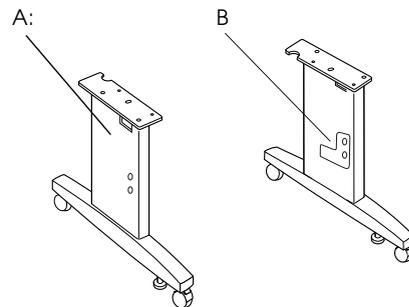
Öffnen Sie die Kiste und entfernen Sie deren seitliche Befestigungen. Heben Sie die Kiste an und entfernen Sie sie vom Drucker, falten Sie sie und stellen Sie sie beiseite.



#### **Vorsicht:**

Die Druckereinheit ist schwer und unhandlich. Packen Sie den Drucker mit zwei Personen aus und setzen Sie den Drucker mit vier Personen oben auf das Gestell.

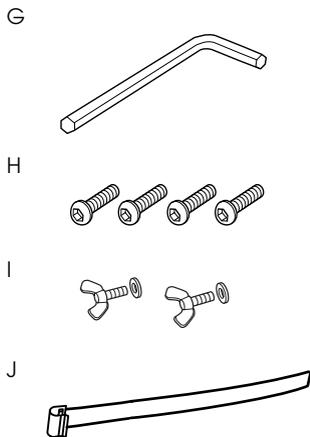
Teile:



- A: Linke Gestellseite
- B: Rechte Gestellseite
- C: Horizontalstrebe

- D: Haken der Papierablage, lang (2)
- E: Haken der Papierablage, kurz (2)
- F: Papierablage

### Werkzeuge:



- G: Inbusschlüssel
  - H: Imbusschrauben (4)
  - I: Flügelmuttern und Federscheiben (2)
- I dient der Verbindung der Druckereinheit mit dem Gestell.
- J: Filme zur Unterstützung des Papiertransports (5)

### Zusammenbau des Gestells

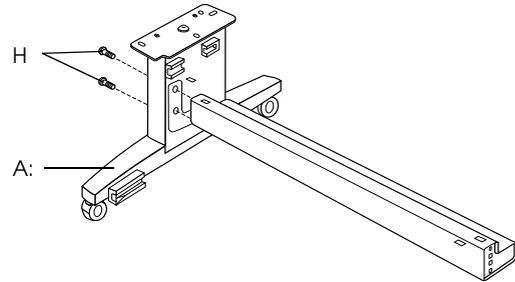
**! Vorsicht:**  
 Sie benötigen zwei Personen (eine Person auf jeder Seite) zur Montage des Gestells (20,5 kg).

1. Halten Sie die linke Gestellseite (A) und eine horizontale Strebe wie gezeigt. Dann befestigen Sie die Strebe mit zwei Imbusschrauben (H) an das Gestell. Verwenden Sie hierzu den Imbusschlüssel (G).

#### Hinweis:

- An der Seite einer horizontalen Strebe ist ein Aufkleber mit Anweisungen zur Papierablage angebracht. Bringen Sie die Strebe so an, dass Sie diese Anweisungen lesen können.

- Ziehen Sie die Schraube nicht zu fest an. Lassen Sie zunächst etwas Spiel, damit Sie die Position ausrichten können, wenn Sie die Schrauben der anderen Gestellseite anziehen.



2. Bringen Sie die andere Horizontalstrebe an, wie unter Schritt 1 beschrieben.
3. Ziehen Sie die vier Schrauben auf beiden Seiten der Gestellseiten fest an.

Damit ist der Zusammenbau des Gestells abgeschlossen. Bevor Sie die Papierablage anbringen, montieren Sie den Drucker auf das Gestell.

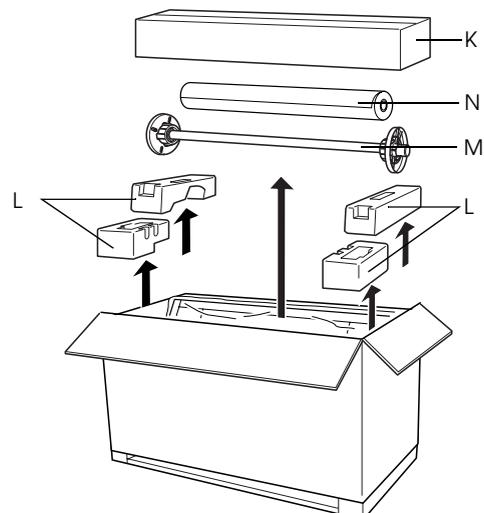
### Drucker auspacken



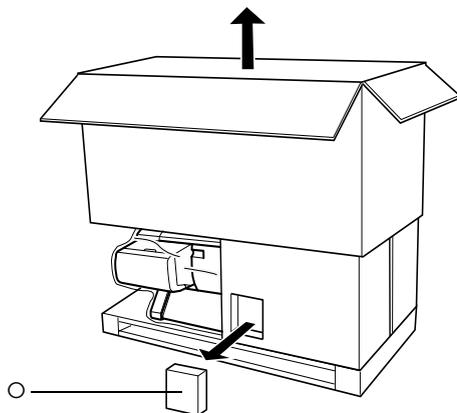
#### Vorsicht:

Die Druckereinheit ist schwer und unhandlich. Packen Sie den Drucker mit zwei Personen aus und setzen Sie den Drucker mit vier Personen oben auf das Gestell.

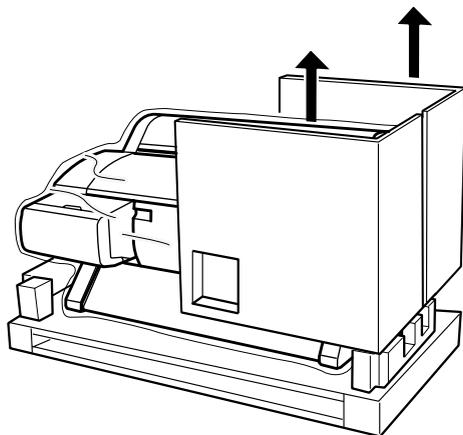
1. Entfernen Sie die Zubehörschachtel (K), die Schaumstoffteile (L), die Rollenpapierspindel (M) und das Rollenpapier (N).



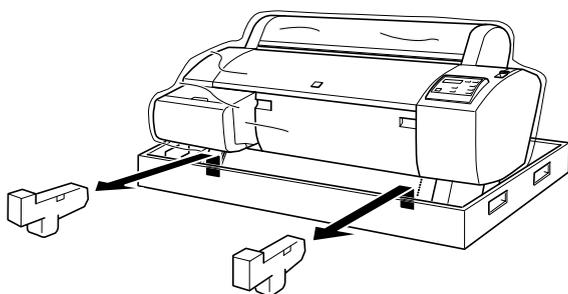
2. Entfernen Sie die Tintenpatronen (O).



3. Entfernen Sie die Kartenteile um den Drucker herum.



4. Entfernen Sie die Schaumstoffpolster unter dem Drucker.



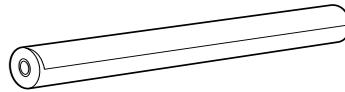
## Überprüfen des Packungsinhalts der Druckereinheit

Stellen Sie sicher, dass alle Teile, die unten gezeigt sind, vorhanden und unbeschädigt sind.

M



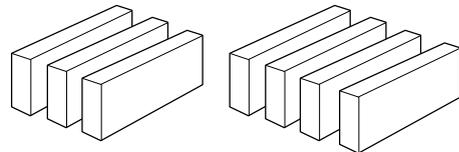
N



P



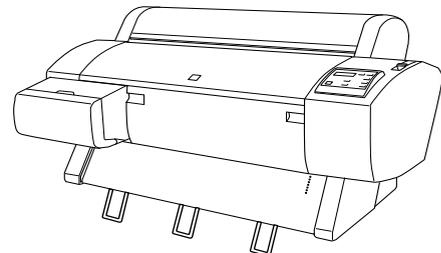
O



Q



R



M: Rollenpaperspindel

N: Rollenpapier  
(EPSON Doubleweight Matte Paper; 5 m)

O: Tintenpatronen (Yellow, Cyan, Magenta, Light Cyan, Light Magenta, Black1, Black2)

P: Rollenpapiergurt  
(damit sich das Papier nicht abwickelt)

Q: Netzkabel  
(Im Dokumentenpaket)

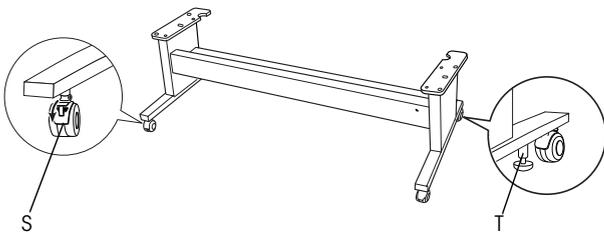
R: Druckereinheit

**Hinweis:**

- ❑ Die Form des Netzsteckers unterscheidet sich in verschiedenen Ländern; stellen Sie sicher, dass der beigegefügte Netzstecker für Ihr Land der richtige ist.
- ❑ Der Verpackungsort des Netzkabels ist für verschiedene Länder unterschiedlich. Wenn Sie das Netzkabel nicht im Dokumentenpaket finden, sehen Sie im Polystyrolteil (L) nach, das in "Drucker auspacken" auf der Seite 4 beschrieben wurde.

**Montage des Druckers auf das Gestell**

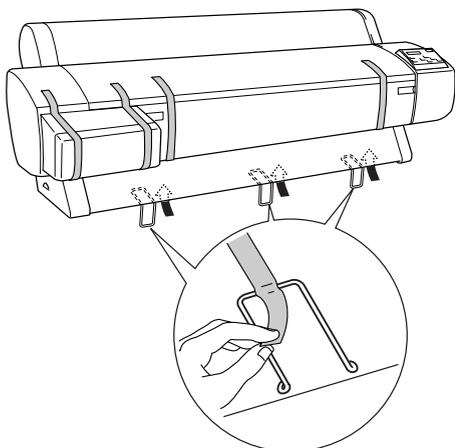
1. Blockieren Sie die zwei Rollen (S) und ziehen Sie die beiden Stützfüße (T) unter dem Gestell aus.



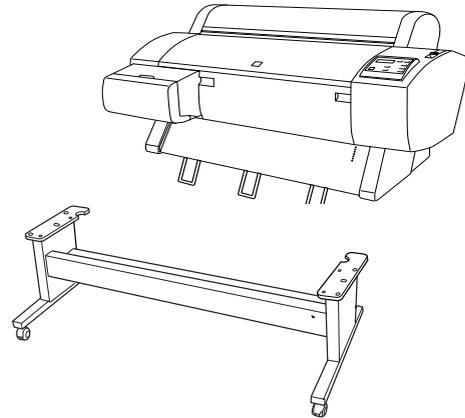
**Hinweis:**

Stellen Sie die Rollen seitwärts und blockieren Sie diese, damit sie sich nicht bewegen.

2. Entfernen Sie die Schutzmaterialien von den Papierführungen unterhalb des Druckers.



3. Positionieren Sie das Gestell wie gezeigt vor dem Drucker.



4. Montieren Sie den Drucker wie gezeigt auf das Gestell.

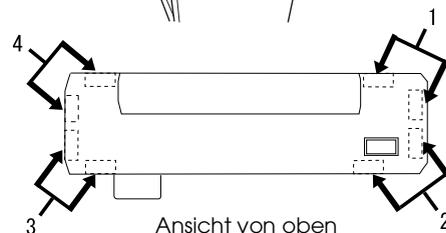
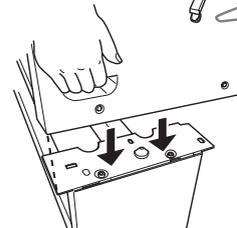
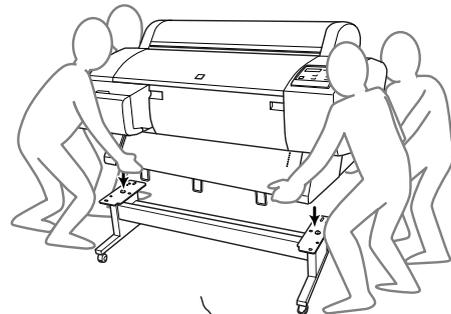


**Vorsicht:**

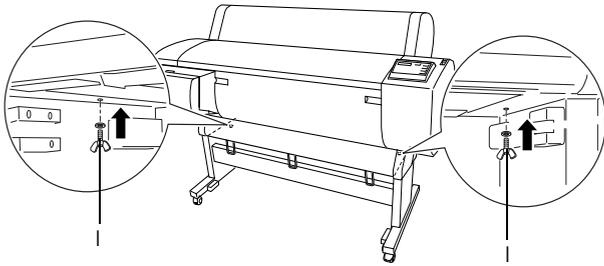
Versuchen Sie nicht, die Druckereinheit mit weniger als vier Personen anzuheben.

**Hinweis:**

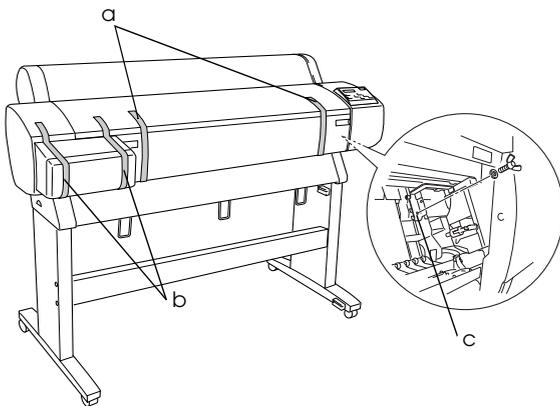
- ❑ Achten Sie darauf, dass die Papierführungen nicht die horizontale Strebe berühren, wenn Sie den Drucker montieren.
- ❑ Wenn Sie den Drucker auf das Gestell setzen, passen Sie das Rechteck am rechten Ende des Druckers (4 in der Abbildung unten) in das entsprechende Rechteck des Gestells ein.



5. Befestigen Sie die Unterseite des Druckers mit den Flügelschrauben und den Unterlegscheiben (I) am Gestell.



6. Lösen Sie die vorderen Rollen und die Stützfüße und rollen Sie den Drucker an seinen Einsatzort (in kurzer Entfernung). Blockieren Sie die Rollen und fahren Sie die Stützfüße nach dem Transport wieder aus.
7. Entfernen Sie die Schutzmaterialien.



- a: von der Frontabdeckung (Klebebänder)
- b: vom Tintenbehälter (Klebebänder)
- c: von der Seite des Druckkopfgehäuses (Metallplatte auf der Innenseite der vorderen Abdeckung befestigen)



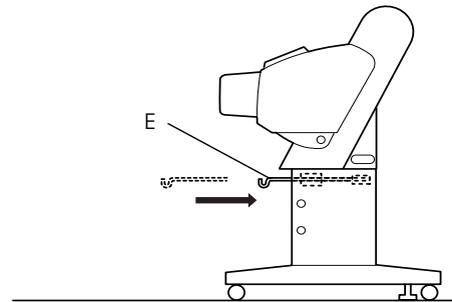
**Vorsicht:**

Achten Sie auf Ihre Finger, wenn Sie die vordere Abdeckung öffnen und schließen.

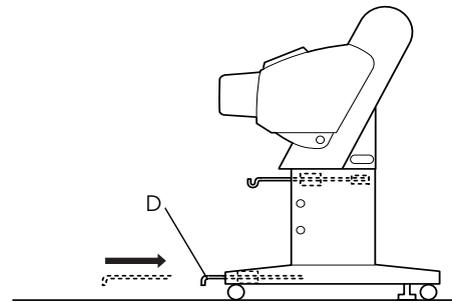
8. Schließen Sie die vordere Abdeckung.

## Anbringen der Papierablage

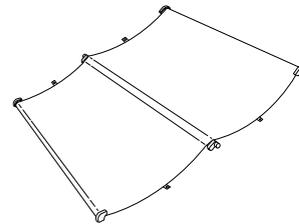
1. Setzen Sie die kurzen Papierablagehaken (E) ganz in die oberen Führungen des rechten und linken Seitenteils ein.



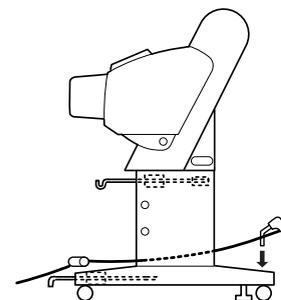
2. Setzen Sie die langen Papierablagehaken ebenso (D) ganz in die unteren Führungen ein.



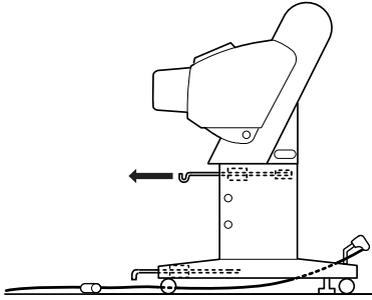
3. Legen Sie die Papierablage mit den Nähten nach unten auf den Boden.



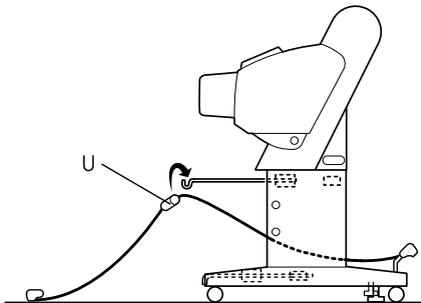
4. Nehmen Sie die hintere Strebe und führen Sie sie unter den horizontalen Streben hindurch. Drehen Sie die hintere Strebe um eine Umdrehung, wie unten gezeigt. Stecken Sie nun die Sifte der Streben in die Löcher in den Gestellfüßen rechts und links.



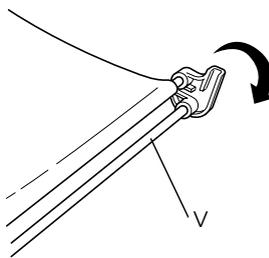
5. Ziehen Sie die oberen Haken der Papierablage auf ihre ganze Länge aus.



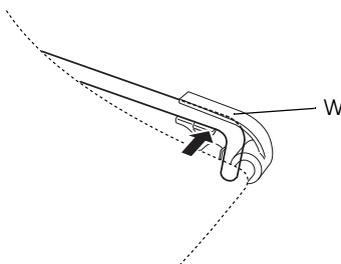
6. Hängen Sie beide Enden der mittleren Stange (U) auf die oberen Haken der Papierablage.



7. Halten Sie die Stangen der Vorderseite (V) und drehen Sie sie wie unten gezeigt um eine Umdrehung.

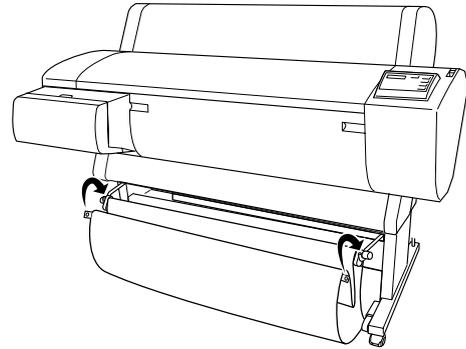


8. Ziehen Sie die unteren Haken der Papierablage auf ihre volle Länge heraus und befestigen Sie dann die L-förmigen Enden in den Aufnahmen (W) auf der Vorderseite.



9. Schieben Sie die oberen und unteren Haken der Papierablage zurück.

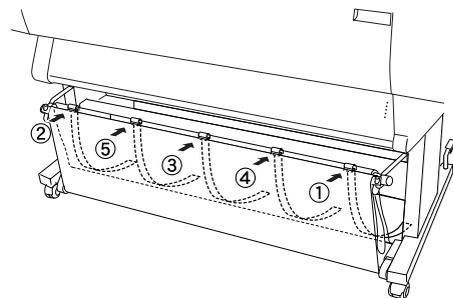
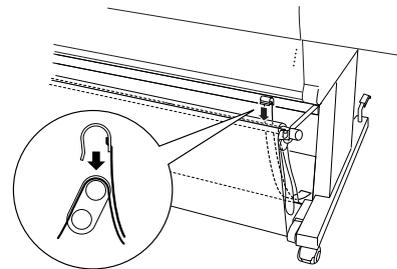
10. Hängen Sie die Ringe der Papierablage in der gezeigten Richtung ein, um den Durchhang aufzunehmen.



11. Hängen Sie, wie in der Abbildung gezeigt, den Film zur Unterstützung des Papiertransports auf die mittlere Stange der Papierablage, so dass er auf der Innenseite der Papierablage hängt.

**Hinweis:**

Plazieren Sie fünf Filme zur Unterstützung des Papiertransports in gleichen Abständen in der Reihenfolge, wie in der Abbildung gezeigt.



## Auspacken und Zusammenbau des Stylus Pro 7600

### Einen Standort für den Drucker auswählen

- ❑ Sorgen Sie für ausreichenden Platz für einfache Bedienung, Wartung und Belüftung.
- ❑ Stellen Sie den Drucker mit der Rückseite mindestens 15 cm von der Wand entfernt auf.
- ❑ Stellen Sie den Drucker auf einen Tisch. Wenn Sie den Drucker nicht auf einen Tisch stellen können, benötigen Sie das optionale Gestell. Wenn Sie den Drucker auf einen Tisch stellen, folgen Sie der unten stehenden Anleitung.
  - ❑ Verwenden Sie einen Tisch, der dem Druckergewicht (ca. 43,5 kg) standhält und der eine Höhe von 600-800 mm vom Boden hat.
  - ❑ Stellen Sie sicher, dass die Oberfläche eben und stabil ist.
  - ❑ Stellen Sie die vorderen GummifüÙe direkt hinter die Tischkante.
  - ❑ Lassen Sie vor dem Tisch genügend Platz (über 600 mm).
  - ❑ Schützen Sie Ihre Drucke vor Schmutz und Knittern.
- ❑ Verwenden Sie eine geerdete Steckdose. Verwenden Sie keine beschädigten oder abgenutzten Stromkabel. Verwenden Sie möglichst keine Steckdose, die gleichzeitig von anderen Geräten verwendet wird.
- ❑ Verwenden Sie eine Steckdose, die den elektrischen Anforderungen des Druckers entspricht.
- ❑ Betreiben Sie den Drucker unter den folgenden Bedingungen:

Temperatur 10 bis 35 °C

Luftfeuchtigkeit 20 bis 80%, nicht kondensierend

- ❑ Vermeiden Sie Standorte, an denen der Drucker direktem Sonnenlicht, übermäßiger Hitze, Feuchtigkeit oder Staub ausgesetzt ist.
- ❑ Die Lüftungsöffnungen des Druckers dürfen nicht blockiert oder abgedeckt werden.
- ❑ Vermeiden Sie Standorte in der Nähe möglicher Störstrahlungsquellen, wie z.B. Lautsprecher oder schnurlose Telefone.
- ❑ Meiden Sie Standorte in der Nähe von Fernsehgeräten, Radios, Klimaanlage und Luftbefeuchtern.
- ❑ Vermeiden Sie Standorte, an denen der Drucker Stößen oder Vibrationen ausgesetzt werden könnte.
- ❑ Halten Sie den Drucker von explosiven Substanzen fern.
- ❑ Halten Sie den Drucker von staubigen Umgebungen fern.

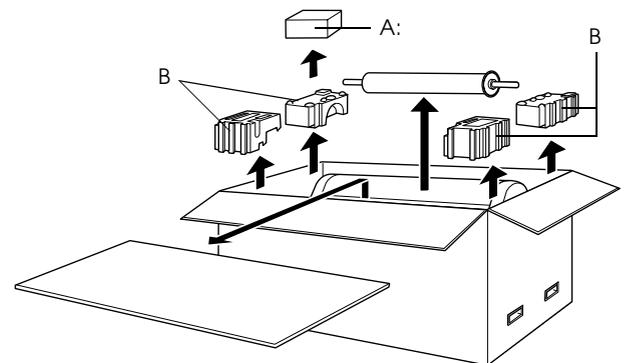
### Drucker auspacken



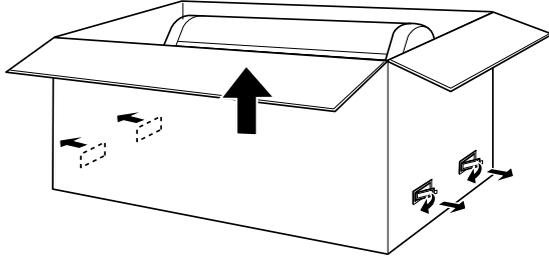
#### Vorsicht:

Die Druckereinheit ist schwer und unhandlich. Packen Sie den Drucker zu zweit aus.

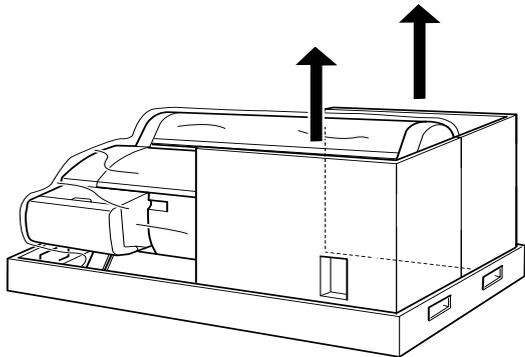
1. Öffnen Sie die Druckerkiste und entfernen Sie den Kartondeckel, die Zubehörschachtel (A), die Rollenpapierspindel mit dem Rollenpapier und die Schaumstoffteile um den Drucker.



2. Entfernen Sie die seitlichen Halterungen der Kiste. Heben Sie die Kiste an und entfernen Sie sie vom Drucker, falten Sie sie und stellen Sie sie beiseite.

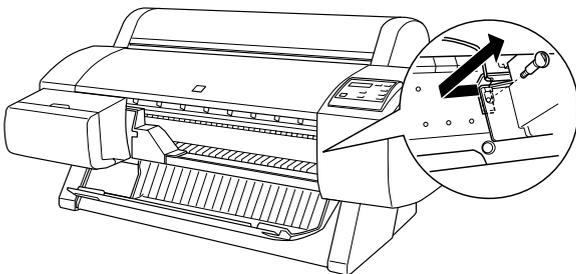


3. Entfernen Sie die Kartonstreifen.



4. Entfernen Sie die Schutzmaterialien:

- von der vorderen Abdeckung (Klebeband).
- von der Seite des Druckkopfgehäuses (hinter der vorderen Abdeckung).
- von der Abdeckung des Tintenbehälters (Klebeband).



**Hinweis:**

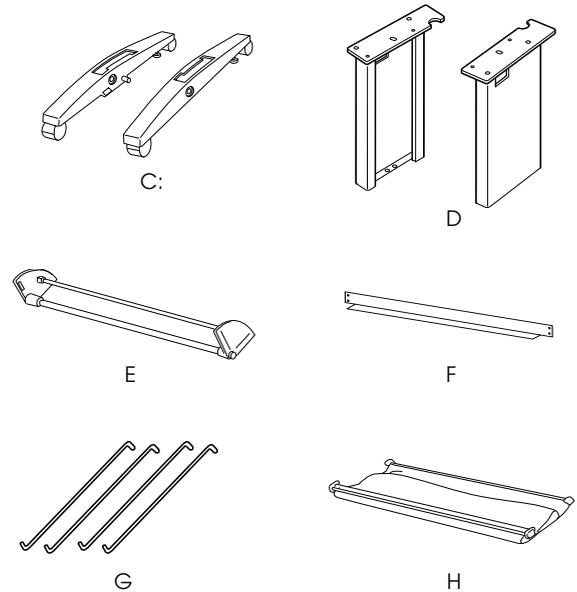
Setzen Sie die Schraube nicht wieder ein.  
Bewahren Sie sie an einem anderen Ort gut auf.

## Verwendung des optionalen Gestells

### Überprüfen des Packungsinhalts

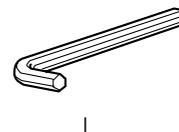
Bevor Sie das Gestell zusammenbauen, überprüfen Sie den Packungsinhalt, um sicherzustellen, dass alle unten gezeigten Teile vorhanden und unbeschädigt sind.

Teile:



- C: Linke Gestellseite (1) und rechte Gestellseite (1)
- D: Rechtes Bein (1) und linkes Bein (1)
- E: Untere Horizontalstrebe (1)
- F: Obere Horizontalstrebe (1)
- G: Haken der Papierablage (4)
- H: Papierablage (1)

Werkzeug:



- I: Inbusschlüssel (1)

## Zubehör:



J



K



L



M



N



O

- J: Gestellschrauben (4)  
 K: Strebenschrauben (2)  
 L: + Schrauben mit Unterlegscheiben (4)  
 M: Stopfen (2)  
 N: Flügelschrauben (2)  
 O: Unterlegscheiben (2)

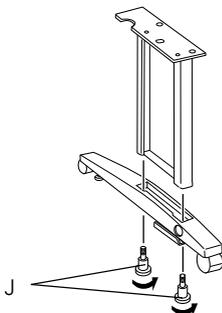
## Zusammenbau des Gestells



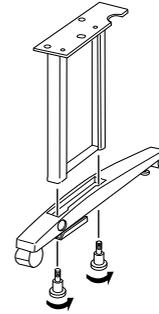
### Vorsicht:

Der Zusammenbau erfordert zwei Personen.  
 Achten Sie darauf, das rechte/linke Bein jeweils mit dem rechten/linken Fuß zu verbinden (R und L ist auf den Innenseiten der Füße eingraviert).

1. Setzen Sie das rechte Bein in den rechten Fuß ein, indem Sie den Schlitz des Beins auf den hoch stehenden Zapfen des Fußes stecken. Befestigen Sie das Bein mit zwei Schrauben (J) am Gestell.



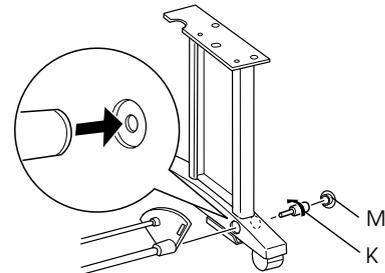
2. Bauen Sie das linke Bein und den linken Fuß genauso wie in Schritt 1 zusammen.



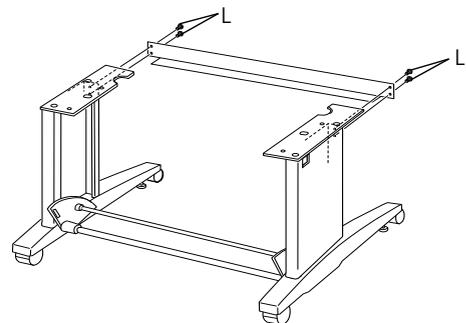
3. Setzen Sie die untere horizontale Strebe wie gezeigt zwischen den rechten und linken Fuß ein. Verwenden Sie den Imbusschlüssel (I), um die Strebe mit den Strebenschrauben (K) zu befestigen, und setzen Sie dann die Stopfen (M) über den Schrauben ein.

### Hinweis:

Nach dem Zusammenbau von Füßen, Beinen und horizontaler Strebe stellen Sie noch einmal sicher, dass diese Teile fest miteinander verschraubt sind.



4. Setzen Sie die obere horizontale Strebe zwischen rechtem und linkem Bein ein. Verwenden Sie einen Schraubenzieher, um die Strebe mit den + Schrauben und Unterlegscheiben (L) zu befestigen.



5. Damit ist der Zusammenbau des Gestells abgeschlossen. Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Gestells fest angezogen sind.

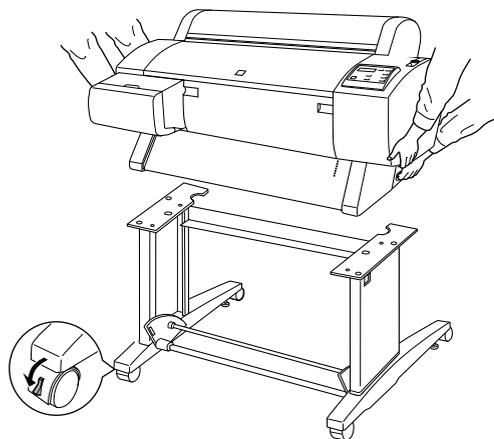
### Montage des Druckers auf dem Gestell



#### Vorsicht:

Für die Montage des Druckers auf dem Gestell werden zwei oder mehr Personen benötigt. Halten Sie den Drucker an den gezeigten Stellen. Wenn die Tintenpatronen eingesetzt sind, halten Sie den Drucker nicht schräg. Andernfalls könnte Tinte aus den Patronen auslaufen.

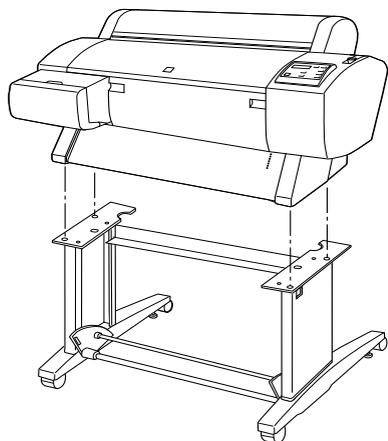
1. Setzen Sie den Drucker wie gezeigt in das Gestell. Blockieren Sie dann die Rollen des Gestells.



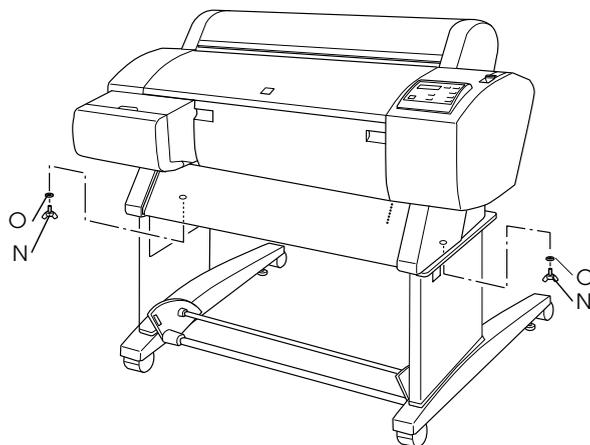
#### Hinweis:

Stellen Sie die Rollen seitwärts und blockieren Sie diese, damit sie sich nicht bewegen.

2. Montieren Sie den Drucker wie gezeigt an der Druckeraufnahme.



3. Befestigen Sie die Unterseite des Druckers mit den Flügelschrauben (N) und den Unterlegscheiben (O) an der Druckeraufnahme.

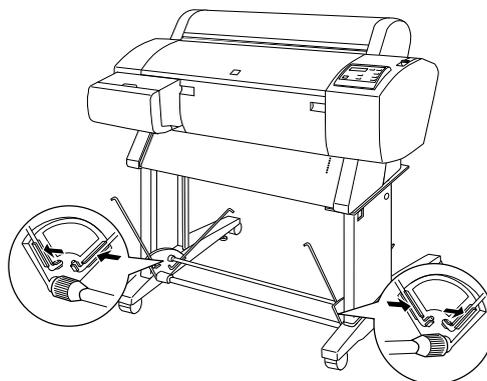


4. Damit ist die Montage abgeschlossen. Stellen Sie sicher, dass das Gestell und der Drucker fest miteinander verbunden sind.

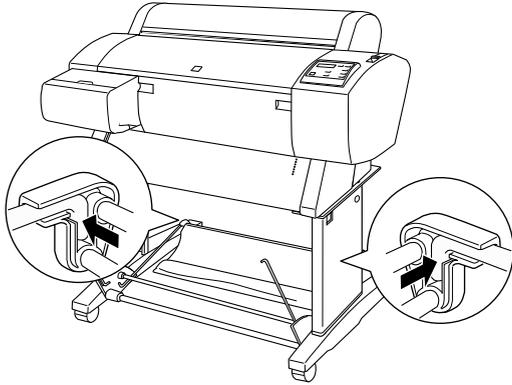
Wenn Sie das Rollenpapier nach vorn vorschieben, ziehen Sie die zwei Papierführungen aus dem unteren Druckerbereich heraus, bevor Sie mit dem Drucken beginnen.

### Anbringen der Papierablage

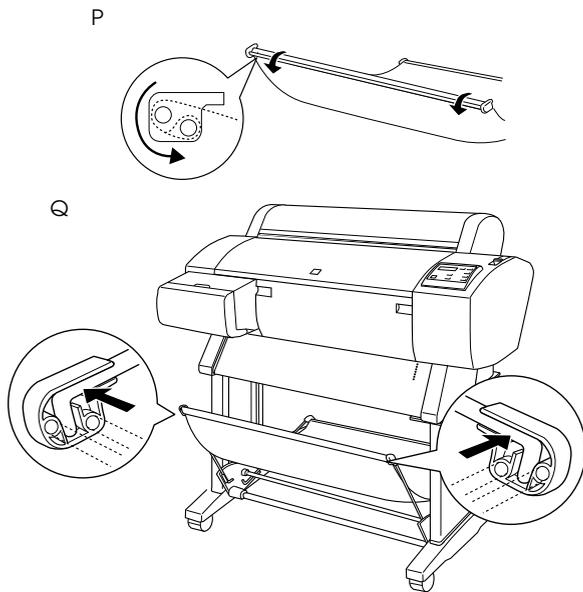
1. Setzen Sie die Haken der Papierablage in die Aufnahmen auf den drehbaren Winkeln der unteren Horizontalstrebe ein. Die oberen Enden der Haken sollten nach unten zeigen.



2. Stecken Sie die hinteren Befestigungen der Papierablage auf die Enden der Haken, die an der Rückseite des Gestells herausstehen. Stellen Sie sicher, dass die Verbindungen wie gezeigt zusammengefügt sind.



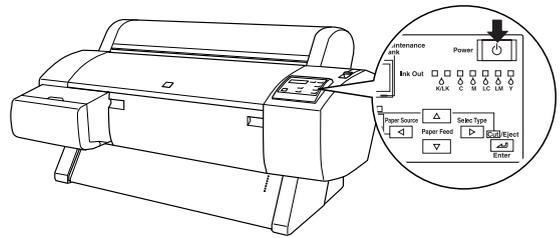
3. Drehen Sie die vorderen Befestigungen der Papierablage, um die Stange, die nicht am Stoff befestigt ist, einzurollen (P). Lassen Sie dann die vorderen Befestigungen der Papierablage in die Enden der Papierablage-Haken einrasten, die sich an der Vorderseite des Gestells befinden. Stellen Sie sicher, dass die Verbindungen wie gezeigt positioniert sind (Q).



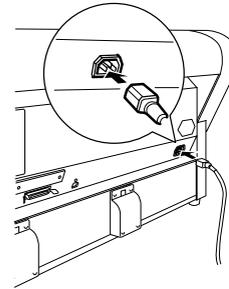
## Einrichten des Stylus Pro 7600/9600

### Anschließen des Netzkabels

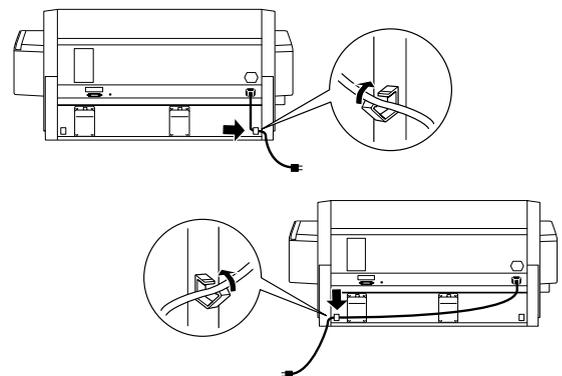
1. Stellen Sie sicher, dass der Drucker ausgeschaltet ist. Der Drucker ist ausgeschaltet, wenn sich die Oberfläche der Taste Power auf gleicher Höhe mit dem Tastenschutz befindet.



2. Verbinden Sie das Netzkabel mit der Netzanschlussbuchse auf der Rückseite des Druckers.



3. Führen Sie das Netzkabel durch die Kabelhalter auf der Rückseite des Druckers. Das Kabel kann entweder zur linken oder rechten Seite geführt werden.



4. Beachten Sie das Etikett auf der Rückseite des Druckers und stellen Sie sicher, dass die Spannung, die Ihr Drucker benötigt, der Netzspannung der Steckdose entspricht, an die der Drucker angeschlossen ist.
5. Schließen Sie den Netzstecker an eine vorschriftsmäßig geerdete Steckdose an.



**Vorsicht:**

Verwenden Sie keine Steckdose, die von einer Zeitschaltuhr oder einem Wandschalter geschaltet wird. Andernfalls könnten ein versehentliches Abschalten des Druckers oder Schäden an Ihrem Drucker auftreten .

**Tintenpatronen installieren**

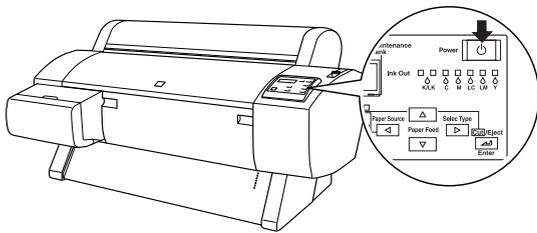
Zum Installieren der Tintenpatronen befolgen Sie unten stehende Anweisungen.



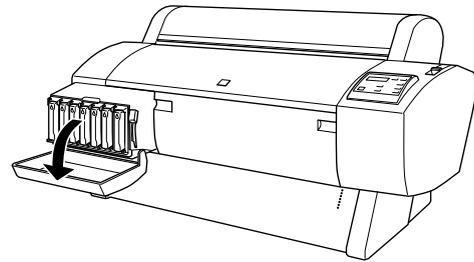
**Warnung**

Die Tintenpatronen sind versiegelte Einheiten. Unter normalen Bedingungen tritt aus einer Tintenpatrone keine Tinte aus. Wenn Tinte auf Ihre Hände gerät, reinigen Sie diese gründlich mit Wasser und Seife. Sollte Tinte in die Augen gelangen, spülen Sie diese sofort mit reichlich Wasser aus.

1. Schalten Sie den Drucker durch Betätigen des Netzschalters Pein. Nach einer kurzen Zeit wird KEINE TINTENPATRONE auf der LCD-Anzeige angezeigt.



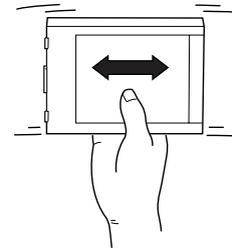
2. Öffnen Sie die Abdeckung des Tintenbehälters und stellen Sie sicher, dass der Tintenarretierhebel nach oben gestellt ist.



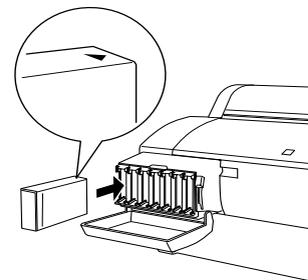
3. Entfernen Sie die Verpackung von einer Tintenpatrone.

**Hinweis:**

Wenn Sie die EPSON UltraChrome Tintenpatrone verwenden, schütteln Sie die Patrone leicht, bevor Sie sie einsetzen.



4. Halten Sie die Tintenpatrone mit der Pfeilmarkierung auf der linken Seite so, dass der Pfeil zur Rückseite des Drucker zeigt, und setzen Sie die Patrone so in den Schacht, dass die entsprechende Kontrollleuchte Ink Out erlischt.



5. Wiederholen Sie Schritt 4 für die anderen sechs Farbtintenpatronen.
6. Nachdem Sie alle Tintenpatronen in jeden Schacht eingesetzt haben, stellen Sie den Tintenarretierhebel nach unten.

7. Schließen Sie den Tintenbehälter.

Nach dem Einsetzen aller sieben Tintenpatronen beginnt der Drucker, Tinte in das Tintenzuführsystem zu leiten, und die Kontrollleuchte Pause blinkt (etwa 7 Minuten). Wenn das Tintenzuleitungssystem gefüllt ist, hört die Kontrollleuchte Pause auf zu blinken.



**Vorsicht:**

*Tun Sie Folgendes nie, während die Kontrollleuchte Pause leuchtet; andernfalls beschädigen Sie möglicherweise Ihren Drucker:*

- Den Drucker ausschalten.
- Die vordere Abdeckung öffnen
- Stellen Sie den Tintenarretierhebel nach oben
- Lösen Sie den Papierfeststellhebel
- Den Netzstecker ziehen

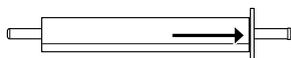
### **Rollenpapier einlegen**

Um Rollenpapier einzulegen, folgen Sie unten stehenden Anweisungen.

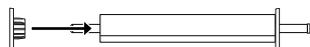
1. Ziehen Sie den beweglichen Flansch vom Ende der Spindel ab.



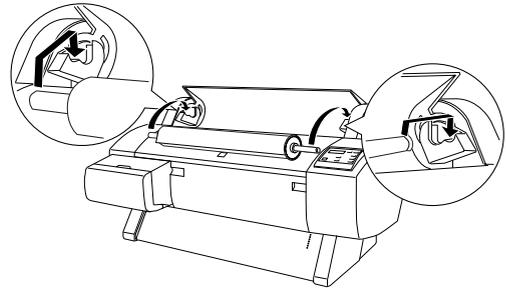
2. Legen Sie das Rollenpapier auf eine ebene Unterlage, so dass es sich in der gezeigten Richtung abwickelt. Schieben Sie das Rollenpapier auf die Spindel und ganz auf den festen Flansch.



3. Schieben Sie den beweglichen Flansch wieder auf die Spindel, bis sie fest im Ende des Rollenpapiers sitzt.



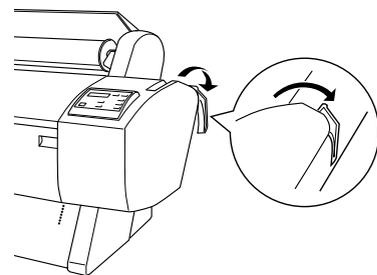
4. Öffnen Sie die Rollenpapierabdeckung. Halten Sie die Spindel und setzen Sie die linken und rechten Enden der Spindel in die Aufnahmen im Drucker ein.



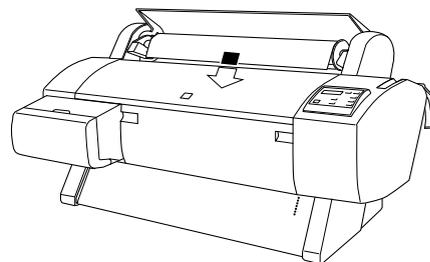
**Hinweis:**

*Die Spindel und die Aufnahmen sind farbig markiert. Setzen Sie die Spindel so in die Aufnahmen ein, dass die Farbe der Aufnahme mit der Farbe des Spindelendes übereinstimmt.*

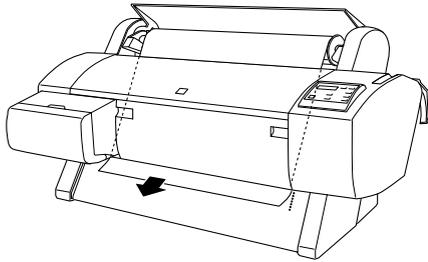
5. Stellen Sie sicher, dass der Drucker eingeschaltet ist, und drücken Sie dann mehrmals die Taste Paper Source, bis die Kontrollleuchte Roll Auto Cut aufleuchtet.
6. Lösen Sie den Papierfeststellhebel.



7. Führen Sie das Papier in den Papierzufuhrschacht ein.



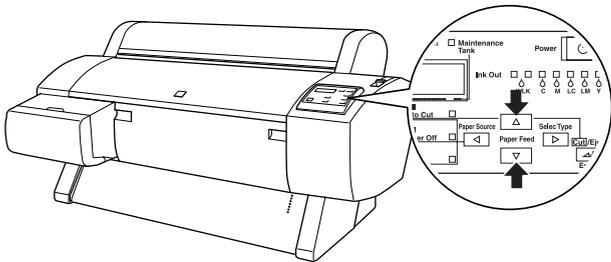
8. Ziehen Sie das Papier durch den Zuführungsschacht nach unten, so daß es unterhalb herauskommt.



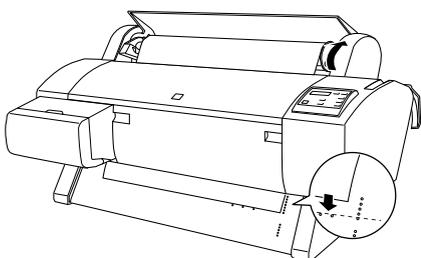
**Hinweis:**

Wenn das Rollenpapier nicht herauskommt, folgen Sie unten stehenden Anweisungen.

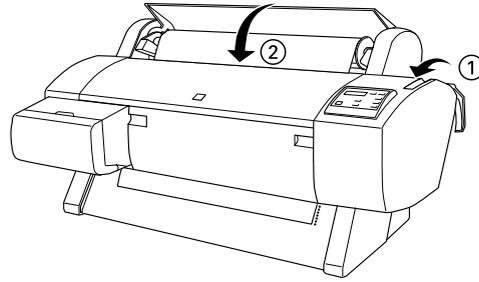
- ❑ Stellen Sie die Papierzufuhrstärke ein, indem Sie die Tasten Paper Feed auf dem Bedienfeld drücken. Wenn Sie dickes, schweres oder gewelltes Papier verwenden, drücken Sie die Taste Paper Feed (▲), um die Vorschubkraft zu erhöhen. Wenn Sie dünnes oder leichtes Papier verwenden, drücken Sie die Taste Paper Feed (▼), um die Vorschubkraft zu verringern.



- ❑ Wenn das Papier auch nach obiger Prozedur nicht herauskommt, öffnen Sie die Frontabdeckung und ziehen Sie das Papier manuell heraus.
9. Halten Sie das untere Ende des Papiers fest und drehen Sie die Papierrolle, um den Durchhang des Papiers zu beseitigen. Stellen Sie sicher, dass der untere Rand des Papiers an der Lochreihe ausgerichtet ist.



10. Stellen Sie den Papierfeststellhebel fest und schließen Sie die Rollenpapierabdeckung.



11. Drücken Sie die Taste Pause. Die Druckköpfe bewegen sich und das Papier wird automatisch in die Druckposition vorgeschoben. **BEREIT** wird auf der LCD-Anzeige angezeigt.

**Hinweis:**

Selbst wenn Sie die Taste Pause nicht drücken, bewegen sich die Druckköpfe und das Papier wird automatisch in die Druckposition vorgeschoben. **BEREIT** wird auf der LCD-Anzeige angezeigt.

Jetzt sind Sie bereit zum Drucken auf Rollenpapier. Nehmen Sie die Einstellungen im Druckertreiber vor und starten Sie den Druckauftrag.

**Hinweis:**

- ❑ Lassen Sie der Tinte nach dem Drucken eine ausreichende Trockenzeit, um eine hohe Druckqualität zu erzielen.
- ❑ Wenn Sie das oben eingelegte Papier nicht verwenden, entnehmen Sie es aus dem Drucker. Wenn Sie Rollenpapier verwenden, lösen Sie den Papierfeststellhebel und rollen Sie es auf. Wenn Sie Einzelblattmedien verwenden, entfernen Sie das Papier aus dem Drucker und lagern Sie es separat.

**Wiederverwendung der Verpackung**

Wenn Sie Ihren Drucker über eine größere Distanz transportieren möchten, sollte der Drucker wieder in die Originalverpackung und mit den originalen Verpackungsmaterialien eingepackt werden. Bitten Sie Ihren Händler um Hilfe.

## Drucker anschließen

### Unter Windows

Die Art und Weise, wie Sie Ihren Drucker an Ihren PC anschließen, hängt davon ab, wie Sie Ihre Druckaufträge senden möchten. Wenn Sie sie direkt senden möchten, verwenden Sie die im Drucker eingebaute parallele Schnittstelle oder die USB-Schnittstelle. Wenn Sie sie über ein Netzwerk senden möchten, verwenden Sie eine optionale Schnittstellenkarte.

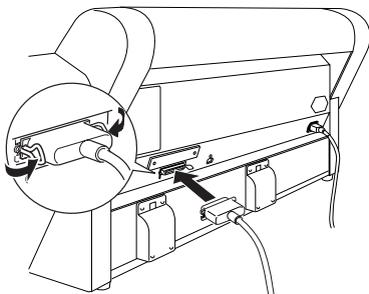
### Verwendung der eingebauten parallelen Schnittstelle

Um die eingebaute parallele Schnittstelle zu verwenden, benötigen Sie ein abgeschirmtes, paarweise verdrilltes Schnittstellenkabel. Folgen Sie dann den unten stehenden Schritten, um den Drucker an Ihren Computer anzuschließen.

#### Hinweis:

Bevor Sie das parallele Schnittstellenkabel anschließen, ziehen Sie das USB-Kabel, wenn es eingesteckt ist, vom Drucker ab.

1. Stellen Sie sicher, dass sowohl Drucker als auch Computer ausgeschaltet sind.
2. Schließen Sie den Stecker des Netzkabels fest am Schnittstellenanschluss des Druckers an. Drücken Sie dann die Drahtklemmen zusammen, bis sie auf beiden Seiten einrasten. Wenn das Kabel einen Erdungsdraht aufweist, schließen Sie diesen am Masseanschluss unter dem parallelen Anschluss an.



3. Stecken Sie das andere Kabelende in den parallelen Anschluss am Computer.

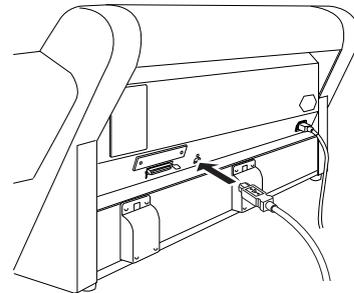
### Verwendung eines USB-Anschlusses (für Windows Me, 98, XP, und 2000)

Um Ihren Drucker an einer USB-Schnittstelle anzuschließen, benötigen Sie ein abgeschirmtes Standard-USB-Kabel. Folgen Sie unten stehenden Schritten, um Ihren Drucker an Ihren Computer anzuschließen.

#### Hinweis:

Der EPSON Druckeranschluss und die DMA-Übertragungsfunktionen (nur für Windows Me, 98, und 95) des EPSON Druckertreibers, den Sie installieren, sind für USB-Verbindungen nicht verfügbar. Sie sind nur mit der parallelen Schnittstellenverbindung verfügbar. Zu Informationen über den EPSON Druckeranschluss und die DMA-Übertragung siehe das Referenzhandbuch im Benutzerhandbuch.

1. Stellen Sie sicher, dass sowohl Drucker als auch Computer ausgeschaltet sind.
2. Schließen Sie das Kabel mit dem entsprechenden Ende an der USB-Schnittstelle auf der Rückseite des Druckers an (Das passende Kabelende weist eine andere Form auf als das Ende, das am Computer angeschlossen wird)



3. Schließen Sie das andere Kabelende an der USB-Schnittstelle des Computers an.

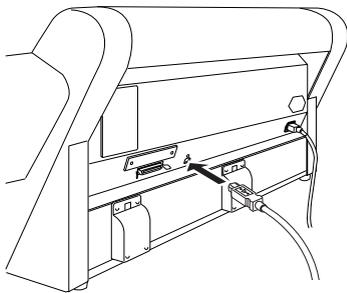
### Für Macintosh-Anwender

Auf welche Art und Weise Sie Ihren Drucker an Ihren Macintosh anschließen hängt davon ab, ob Sie Ihre Druckaufträge direkt zum Drucker senden möchten, indem Sie die im Drucker eingebaute USB-Schnittstelle verwenden, oder die Druckaufträge unter Verwendung einer optionalen Schnittstellenkarte über ein Netzwerk senden möchten.

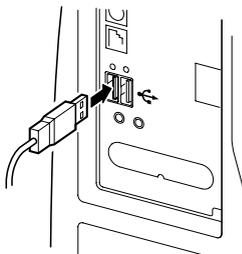
## Verwendung der eingebauten USB-Schnittstelle

Um die im Drucker eingebaute USB-Schnittstelle zu verwenden, benötigen Sie ein USB-Schnittstellenkabel. Folgen Sie dann den unten stehenden Schritten, um den Drucker an Ihren Computer anzuschließen.

1. Stellen Sie sicher, dass sowohl Drucker als auch Computer ausgeschaltet sind.
2. Schließen Sie den Stecker fest am USB-Anschluss des Druckers an.



3. Schließen Sie das andere Ende des Kabels an den USB-Anschluss auf der Rückseite des Macintosh an.



## Druckersoftware installieren

### Unter Windows

Nachdem Sie den Drucker an Ihrem Computer angeschlossen haben, müssen Sie die Software auf der im Lieferumfang des Druckers enthaltenen CD-ROM "Druckersoftware für den EPSON Stylus PHOTO 7600" installieren.

### Komponenten der Druckersoftware

Ihre Druckersoftware enthält folgende Elemente:

- Druckertreiber und Utilities

Der Druckertreiber steuert oder "treibt" Ihren Drucker an. Mit dem Druckertreiber nehmen Sie Einstellungen wie beispielsweise zur Druckqualität, Geschwindigkeit, Druckmedium und Papierformat vor. Die Utilities Düsentest, Druckkopfreinigung und Druckkopf-Justage helfen Ihnen, den Drucker stets im optimalen Betriebszustand zu halten. Der EPSON Status Monitor 3 (Windows) bzw. der EPSON StatusMonitor (Macintosh) informiert Sie über Druckerfehler und zeigt Ihnen Druckerstatusinformationen wie beispielsweise die verbleibende Tintenmenge an.

- Utility Druckerstatus-Seite (nur für Windows 2000)

Die Utility Druckerstatus-Seite (nur für Windows 2000) erlaubt Ihnen, den Druckerstatus und die Netzwerkeinstellungen über das Internet zu überwachen, wenn Sie die Windows 2000 Internet Printing Funktion verwenden. Um diese Utility verwenden zu können, benötigen Sie eine optionale Netzwerkschnittstelle. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte Ihrem Handbuch.

- Benutzerhandbücher

Das Online-Referenzhandbuch bietet Ihnen weitere Informationen zu Ihrem Drucker.

Wenn Sie eine Diskettenversion der Software verwenden, ist es ratsam, vor Beginn der Installation eine Sicherungskopie der EPSON-Druckersoftwarediskette anzulegen. Wenn Sie eine Sicherungskopie auf Diskette von der Druckersoftware auf der CD ziehen möchten, können Sie dazu die auf der CD enthaltene Treiberutility verwenden.

### Installation unter Windows

Folgen Sie diesen Schritten zur Installation der Druckersoftware.

#### **Hinweis:**

Wenn Sie eine Diskettenversion der Druckertreibersoftware, die auf der CD-ROM enthalten ist, anlegen möchten, legen Sie die Software CD-ROM ein und doppelklicken Sie auf Create Floppy based printer driver/utility disks (Druckertreiber/Utility-Disketten erstellen) und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

1. Stellen Sie sicher, dass der Drucker ausgeschaltet ist.
2. Schalten Sie den Computer ein und starten Sie Windows. Wenn das Fenster Neue Hardwarekomponente gefunden oder ein anderer Assistent geöffnet wird, klicken Sie auf Abbrechen.
3. Legen Sie die im Lieferumfang Ihres Druckers enthaltene Druckersoftware-CD in das CD-ROM-Laufwerk ein. Das Dialogfeld Installationsprogramm wird aufgerufen.
4. Wählen Sie im Fenster Ihren Drucker aus und klicken Sie auf den Pfeil nach rechts.
5. Klicken Sie auf Software installieren und dann auf den Pfeil nach rechts.



6. Klicken Sie im Dialogfeld, das zum Installieren der Druckersoftware geöffnet wird, auf Installieren.
7. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

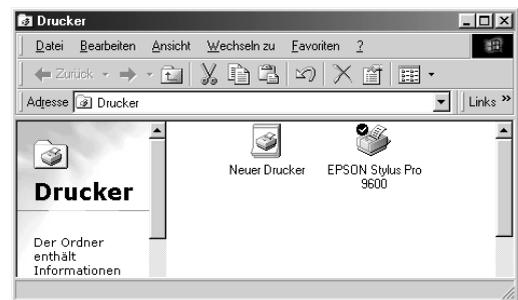
**Hinweis:**

Wenn eine Fehlermeldung auf dem Bildschirm erscheint, ist entweder der Druckertreiber oder der EPSON-USB-Gerätetreiber nicht korrekt installiert. Siehe "Fehlerbehebung" im Online-Referenzhandbuch.

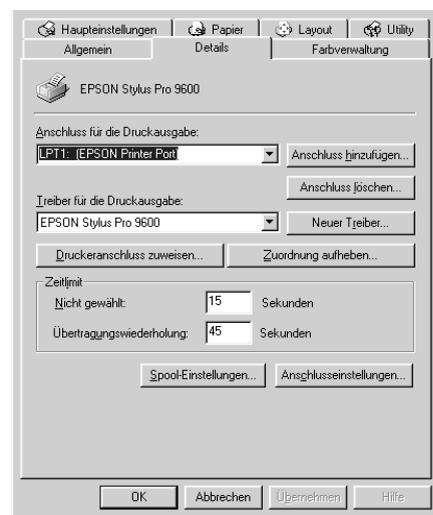
Stellen Sie sicher, dass der USB-Treiber in Windows richtig installiert ist (nur für Windows ME und 98)

Nachdem die Installation der Druckersoftware abgeschlossen ist, vergewisseren Sie sich, dass der USB-Treiber richtig installiert ist.

1. Klicken Sie auf die Schaltfläche Start, zeigen Sie auf Einstellungen und klicken Sie auf Drucker. Stellen Sie sicher, dass das entsprechende Druckersymbol im Fenster Drucker angezeigt wird.
2. Wählen Sie Ihren Drucker aus und wählen Sie anschließend den Befehl Freigabe aus dem Menü Datei.



3. Klicken Sie auf die Registerkarte Details und stellen Sie sicher, dass EPUSBx: (EPSON Stylus PHOTO 7600/9600) im Listenfeld Anschluss für die Druckausgabe angezeigt wird.



**Hinweis:**

Wenn der korrekte Anschluss nicht angezeigt wird, lesen Sie den Abschnitt "Fehlerbehebung" im Online-Referenzhandbuch.

## Für Macintosh-Anwender

Nachdem Sie ihren Drucker an Ihren Macintosh angeschlossen haben, können Sie die Druckersoftware von der CD-ROM "Druckersoftware für EPSON Stylus Pro 7600/9600", die mit Ihrem Drucker geliefert wurde, installieren.

### Komponenten der Druckersoftware

Ihre Druckersoftware enthält folgende Elemente.

#### EPSON Druckertreiberpaket

- SPro 7600/9600

Dies ist die Druckersoftware, mit der Ihr Drucker arbeitet. Im Druckertreiber können Sie Einstellungen wie Medientyp, Druckqualität und Papierformat vornehmen.

- EPSON Monitor3

Überwacht und verwaltet Druckaufträge im Hintergrund. Um diese Utility verwenden zu können, müssen Sie Hintergrunddruck unter Auswahl aktivieren.

- EPSON StatusMonitor

Beobachtet den aktuellen Status des Druckers und warnt Sie, wenn Druckerfehler auftreten.

- Düsentest

Prüfung auf verstopfte Düsen.

- Druckkopfreinigung

Reinigt die Druckköpfe, um beste Druckqualität sicherzustellen.

- Druckkopf-Justage

Stellen Sie die Druckköpfe so ein, dass vertikale und horizontale Linien gerade ausgerichtet sind.

- Informationen zu Drucker und Optionen

Erlaubt Ihnen, die Photodruck-Beschleunigung EIN oder AUS zu schalten.

## Installation auf Macintosh

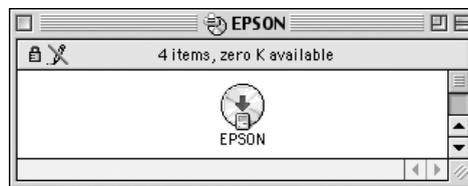
Beachten Sie diese Schritte zur Installation der Druckersoftware.



### Vorsicht:

Deaktivieren Sie vor der Installation der Druckersoftware alle Virenschutzprogramme.

1. Stellen Sie sicher, dass der Drucker ausgeschaltet ist.
2. Schalten Sie Ihren Macintosh ein und legen Sie die Software CD-ROM, die mit Ihrem Drucker geliefert wurde, in das CD-ROM Laufwerk ein. Die EPSON Drucker-CD öffnet sich automatisch.
3. Doppelklicken Sie auf das Symbol EPSON.



4. Wählen Sie Ihren Drucker aus den Fenstern und klicken Sie dann auf den Pfeil nach rechts.
5. Klicken Sie auf Software installieren und dann auf den Pfeil nach rechts.

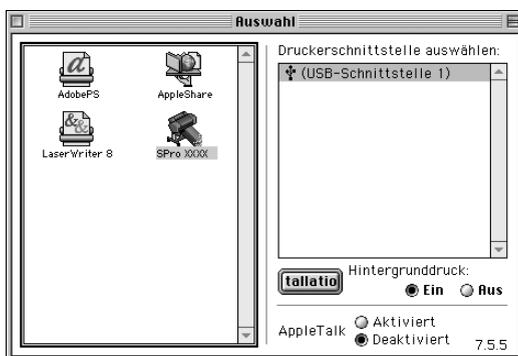


6. Klicken Sie im Dialogfeld, das zum Installieren der Druckersoftware geöffnet wird, auf Installieren.
7. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

## Wählen Sie Ihren Drucker unter Auswahl

Nachdem Sie die Druckersoftware auf dem Macintosh installiert haben, müssen Sie Ihren Drucker in der Auswahl wählen. Hierzu müssen Sie die Auswahl öffnen. Sie müssen den Drucker vor dem ersten Gebrauch auswählen bzw. jedes Mal, wenn Sie zu einem anderen Drucker umschalten wollen. Ihr Macintosh druckt stets auf dem zuletzt ausgewählten Drucker.

1. Wählen Sie im Applemenü die Option Auswahl. Klicken Sie dann auf das Symbol Ihres Druckers und den Anschluss, an den Ihr Drucker angeschlossen ist.



2. Wählen Sie die entsprechende Optionsschaltfläche Drucken im Hintergrund, um den Druckvorgang im Hintergrund zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.

Wenn die Option Drucken im Hintergrund aktiviert ist, können Sie andere Aufgaben auf dem Macintosh erledigen, während der Macintosh ein Dokument zum Drucken vorbereitet. Um das Utility EPSON Monitor3 zur Verwaltung der Druckaufträge einzusetzen, muss die Option Drucken im Hintergrund aktiviert sein.

3. Schließen Sie die Auswahl.
4. Beachten Sie das Etikett auf der Rückseite des Druckers und stellen Sie sicher, dass die Spannung, die Ihr Drucker benötigt, der Netzspannung der Steckdose entspricht, an die der Drucker angeschlossen ist.

## Verwendung des Benutzerhandbuchs

### Was als Nächstes zu tun ist

Nach Beendigung des Hardware-Setups und der Treiberinstallation entnehmen Sie weitere Informationen über die Funktionen des Druckers, Wartung, Fehlerbehebung, technische Spezifikationen und optionale Produkte bitte dem Referenzhandbuch.

### Verwendung des Benutzerhandbuchs

Es enthält detaillierte Anweisungen zur Verwendung des Druckers und Informationen über die Verwendung optionaler Produkte. Sie können dieses Handbuch direkt von der CD-ROM öffnen oder Sie installieren es auf Ihrem Computer und öffnen es dann von der Festplatte.

#### Hinweis:

Um das Online-Benutzerhandbuch lesen zu können, müssen Adobe® Acrobat® Reader 4.0 oder höhere Version auf Ihrem Drucker installiert sein.

**EPSON**